

Canadian Human  
Rights Tribunal



Tribunal canadien  
des droits de la personne

Ottawa, Canada K1A 1J4

May 10, 2010

**By Electronic Mail**

(SEE DISTRIBUTION LIST)

Dear Parties:

**Re: Tribunal – First Nations Child and Family Caring Society of Canada  
et al v. Attorney General of Canada (representing the Minister of  
Indian and Northern Affairs)  
Our File: T1340/7008**

Please find enclosed a copy of the Notice of Hearing- Preliminary Matter for the above-noted matter which is scheduled to be heard on June 2 and 3, 2010, at 9:30 a.m. in Ottawa, Ontario.

If I can be of any assistance, please do not hesitate to contact me at (613) 947-1189, or by email at: [maryse.choquette@chrt-tcdp.gc.ca](mailto:maryse.choquette@chrt-tcdp.gc.ca).

Respectfully yours,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Maryse Choquette'.

Maryse Choquette  
A/Registry Officer

**DISTRIBUTION LIST**

To: Paul Champ  
Champ & Associates  
Equity Chambers  
43 Florence Street  
Ottawa ON K2P 0W6

Valerie Richer  
Senior Policy Analyst  
Assembly of First Nations  
473 Albert Street, 8th Floor  
Ottawa ON K1R 5B4

Michael Sherry  
Barrister & Solicitor  
1203 Mississauga Road  
Mississauga ON L5H-2J1

Patti Latimer  
Stockwoods LLP  
Barristers  
The Sun Life Tower  
Suite 2512, 150 King Street West  
Toronto ON M5H 1J9

Daniel Poulin / Samar Musallam  
Legal Counsel  
Canadian Human Rights Commission  
Canada Place  
344 Slater Street, 8th Floor  
Ottawa ON K1A 1E1

Jonathan Tarlton  
Department of Justice  
Aboriginal Law, Litigation Services  
900 - 840 Howe St.  
Vancouver BC V6Z 2S9

Heather Wilson  
Department of Justice  
Aboriginal Children's Issues Legal Services Unit  
Resolution Branch, Aboriginal Affairs Portfolio  
90 Sparks Street, Floor 01, Room 03  
Ottawa ON K1A 0H4

cc. Cindy Blackstock, Michael Wernick, Fadi Estephan

THE CANADIAN HUMAN RIGHTS ACT  
R.S.C., 1985, c. H-6 (as amended)

CANADIAN HUMAN RIGHTS TRIBUNAL

BETWEEN:

FIRST NATIONS CHILD & FAMILY CARING  
SOCIETY OF CANADA AND ASSEMBLY OF FIRST NATIONS

Complainants

- and -

CANADIAN HUMAN RIGHTS COMMISSION

Commission

- and -

ATTORNEY GENERAL OF CANADA (REPRESENTING THE  
MINISTER OF INDIAN AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT)

Respondent

-and-

CHIEFS OF ONTARIO & AMNESTY INTERNATIONAL

Interested Parties

NOTICE OF HEARING- PRELIMINARY MOTION

TAKE NOTICE that an inquiry has been instituted pursuant to subsection 49(2) of the Canadian Human Rights Act to hear the complaint of the First Nations Child & Family Caring Society of Canada and the Assembly of First Nations, dated February 26, 2007, pursuant to section 5 of the Canadian Human Rights Act, against the Attorney General of Canada (representing the Minister of Indian and Northern Affairs).

THE preliminary motion raised by the Respondent to dismiss the complaint on the basis of jurisdiction, will convene at 9:30 a.m. local time as follows:

June 2 and 3, 2010

Canadian Human Rights Tribunal  
Hearing Room #1  
160 Elgin Street, 11<sup>th</sup> Floor  
Ottawa Ontario

../2

AND TAKE NOTICE that the parties have confirmed that the proceedings will be conducted in English. Any party requiring simultaneous interpretation services is requested to advise the Registry upon receipt of this notice.

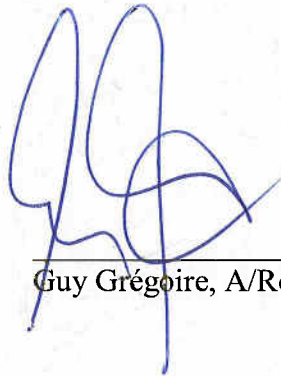
AND TAKE NOTICE that you may appear in person or through counsel to present evidence and make representations to the Tribunal.

AND TAKE NOTICE that if you do not attend at the hearing, the Tribunal may proceed in your absence and you will not be entitled to any further notice in the proceedings.

DIRECT ALL INQUIRIES and correspondence to:

Tribunal Registry  
Canadian Human Rights Tribunal  
160 Elgin Street, 11th Floor  
Ottawa, Ontario  
K1A 1J4  
Telephone: (613) 995-1707

DATED at Ottawa, this 10<sup>th</sup> day of May, 2010.



---

Guy Grégoire, A/Registrar

LA LOI CANADIENNE SUR LES DROITS DE LA PERSONNE  
L.R.C. 1985, chap. H-6 (version modifiée)

TRIBUNAL CANADIEN DES DROITS DE LA PERSONNE

ENTRE :

LA SOCIÉTÉ DE SOUTIEN À L'ENFANCE ET À LA FAMILLE  
DES PREMIÈRES NATIONS DU CANADA ET  
L'ASSEMBLÉE DES PREMIÈRES NATIONS

les plaignantes

- et -

COMMISSION CANADIENNE DES DROITS DE LA PERSONNE

la Commission

- et -

PROCUREUR GÉNÉRAL DU CANADA (REPRÉSENTANT LE  
MINISTRE DES AFFAIRES INDIENNES ET DU NORD CANADIEN)

l'intimée

-et-

CHEFS DE L'ONTARIO ET AMNISTIE INTERNATIONALE

les parties intéressées

AVIS D'AUDIENCE- REQUÊTE PRÉLIMINAIRE

VEUILLEZ PRENDRE NOTE que conformément au paragraphe 49(2) de la Loi canadienne sur les droits de la personne, une instruction a été établie en vue d'entendre la plainte déposée par la Société de soutien à l'enfance et à la famille des Premières Nations du Canada et l'Assemblée des Premières Nations le 26 février 2007, conformément à l'article 5 de ladite Loi, contre le Procureur général du Canada (représentant le Ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien).

L'instruction la requête préliminaire déposée par l'intimée en vue de faire rejeter la plainte sur une base de manque de compétence, se tiendra à 9 h 30, heure locale, aux dates suivantes :

Les 2 et 3 juin 2010

Tribunal canadien des droits de la personne  
Salle d'audience numéro 1  
160, rue Elgin, 11<sup>ème</sup> étage  
Ottawa (Ontario)

.../2

VEUILLEZ PRENDRE NOTE également que les parties ont confirmé que l'audience se déroulera en anglais. Toute partie qui requiert les services d'interprétation simultanée est priée d'en faire la demande au greffe sur réception du présent avis.

VEUILLEZ PRENDRE NOTE en outre que vous pouvez venir témoigner en personne ou vous faire représenter par votre avocat devant le tribunal.

VEUILLEZ PRENDRE NOTE enfin que si vous négligez de vous présenter à l'audience, le tribunal pourra instruire la plainte en votre absence et vous n'aurez droit à aucun autre avis de notre part.

PRIÈRE D'ADRESSER TOUTE DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS et toute correspondance au :

Greffe du tribunal  
Tribunal canadien des droits de la personne  
160, rue Elgin, 11<sup>ème</sup> étage  
Ottawa (Ontario)  
K1A 1J4  
Téléphone : (613) 995-1707

FAIT à Ottawa, le 10<sup>e</sup> jour du mois de mai 2010.



Guy Grégoire, Registraire par int.

To: Paul Champ  
Champ & Associates  
Equity Chambers  
43 Florence Street  
Ottawa ON K2P 0W6

Valerie Richer  
Senior Policy Analyst  
Assembly of First Nations  
473 Albert Street, 8th Floor  
Ottawa ON K1R 5B4

Michael Sherry  
Barrister & Solicitor  
1203 Mississauga Road  
Mississauga ON L5H-2J1

Patti Latimer  
Stockwoods LLP  
Barristers  
The Sun Life Tower  
Suite 2512, 150 King Street West  
Toronto ON M5H 1J9

Daniel Poulin / Samar Musallam  
Legal Counsel  
Canadian Human Rights Commission  
Canada Place  
344 Slater Street, 8th Floor  
Ottawa ON K1A 1E1

Jonathan Tarlton  
Senior Counsel  
Justice Canada, Atlantic Regional Office  
5251 Duke Street  
Suite 1400, Duke Tower  
Halifax, Nova Scotia B3J 1P3

Heather Wilson  
Counsel  
Aboriginal Children's Issues – Legal Services  
Resolution Branch, Aboriginal Affairs Portfolio  
90 Sparks Street, Floor 01, Room 03  
Ottawa, ON K1A 0H4